**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle

Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen

Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 60 (1987)

**Heft:** 4: Begegnungen : heute - gestern - morgen = Rencontres : aujourd'hui -

hier - demain = Incontri : oggi - ieri - domani = Meetings : today -

yesterday - tomorrow

**Rubrik:** Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des

semaines prochaines

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 21.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

## Veranstaltungen der kommenden Wochen

#### Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten

Aus technischen Gründen muss der Veranstaltungskalender sehr früh zusammengestellt werden, und die Möglichkeit besteht, dass vorgesehene Veranstaltungen kurzfristig abgesagt oder verschoben werden müssen. Es ist deshalb ratsam, sich beim örtlichen Verkehrsverein über die Durchführung des zu besuchenden Anlasses zu erkundigen.

In Zusammenarbeit mit der SVZ hat die Redaktion «Musik und Theater» einen Kalender der Konzerte und Theateraufführungen in den wichtigsten Schweizer Städten publiziert. Diese Broschüre ist erhältlich bei der Schweizerischen Verkehrszentrale, Postfach, 8027 Zürich

Ueber die Veranstaltungen während der Osterzeit ist ein «i»-Blatt erschienen, das bei der SVZ kostenlos erhältlich ist.

**Aarau AG**bis 3. 5. Kunsthaus: Bilder von Alois
Mosbacher und Skulpturen von Erwin

1.4. Saalbau: «Alle meine Söhne», Drama von Arthur Miller 8.4. Saalbau: Tanztheater Sinopia

25.4.-6.6. Kunsthaus: Retrospektive Ernst Schurtenberger (Gemälde)

#### Adelboden BE

18.4. Eisschaulaufen

#### Aeschi BE

4.4. Kirche: Konzert des Bläserchors 25.4. Gemeindesaal: Konzert der Musikgesellschaft

#### Altdorf UR

3.5. Kantonales Schwingfest

#### **Amriswil TG**

17.4. Evang. Kirche: Karfreitagskonzert Regula Büsser, Sopran, Paul Giger, Violine, und André Manz, Orgel und Cembalo

24.4.–26.6. Evang. Kirche: Jeden Freitag Orgelmusik zum Wochenende

#### Andermatt UR

bis 25.4. Ausstellung der Urner Kunsthandwerker (mit Demonstration) 17.4. Pfarrkirche: Passionskonzert 26.4. Gemsstock-Riesenslalom

Appenzell Al 26.4. Landsgemeinde

#### Arbon TG

1., 2.4. Schöntal: Circus Knie 23.4. Rest. Blume, Steinach: «De Huusmaa» und «s'Jumpfere-Näscht», Volkstheaterstücke 25., 26.4. Seeparksaal: Mineralienausstellung 26.4. Schloss: Eröffnung der Kunstausstellung von Max Oertli

#### Arosa GR

15.4. Hotel Alexandra: Blitzschachturnier für Gäste Evang. Dorfkirche: Karfreitagskonzert

## Ascona TI

1., 8. 4. Teatro San Materno: «Sherlock e Barbablu», teatro di marionette per ragazzi 2.–4.4. Teatro San Materno: «Solo», 2.-4.4. Teatro San Materno: «Solo», umore nero di W. Broggini 2.-5.4. Incontro internazionale «Balint» 4.4.-3.5. Centro culturale Beato Berno: Pitture di Ingeborg Lüscher 7.4.1. Teatro San Materno: Concerto country e Rock «Kniri's Crazy Blues Band» 19.4. Chiesa Collegio Papio: Concerto pasquale del Quintetto dei fiati (pom.) 22., 29.4. Teatro San Materno: Teatro di marionette per ragazzi

Avenches VD 2.5. Temple: C Temple: Concert du «Coro Primavera de Chions» Arènes: Jeu des oeufs, coutume de

La rédaction «Musique et théâtre» à édité en collaboration avec l'ONST un calendrier des concerts et représentations théâtrales dans les plus grandes villes de Suisse. Cette brochure est à disposition des intéressés auprès de l'Office national suisse du tourisme, case postale, 8027

Une feuille «i» concernant les manifestations pendant la période de Pâques est disponible gratuitement auprès de l'ONST.

#### **Baden AG**

bis 15.11. Museum Kind+Spielzeug: Ausstellung «Von Max und Moritz zu Papa 2.4. Kurtheater: Stadtorchester 2.4. Kurtheater: Stadiorenester Winterthur. Leitung: Adrian Stern. Solist: Peter Zazofsky, Violine 4.4. Kantonsschule: Frühjahreskonzert der Badener Sänger 9.4. Kurtheater: «Sunday morning», Schauspiel von E. Y. Meyer 2.5. Kurtheater: Thätte chorégraphique Kurtheater: Théâtre chorégraphique

#### Basel BS

Konzerte und Theater bis Juni Piccolo: «Geliebtes Scheusal», Komödie von Aldo Nicolais bis Juni Piccolissimo: «Der Ausreisser». Lustspiel von Neil Simon
bis Mai Atelier-Theater, Riehen: «Die Zauberflöte», für Kinder bis 15.5. Theater Arte: «Liebe mit 100 bis 15.5. Theater Arte: «Liebe mit 100 PS», Dialektschwank von A. und G. Golz (Donnerstag- Samstag) bis 15.5. OD-Theater: «Das Leben ein Traum», Schauspiel von Calderon de la Barca bis 9. 5. Basler Kindertheater: «Der Eierdieb», eine Osterhasengeschichte (Mittwoch, Samstag, Sonntag) bis 2.5. Fauteuil: «De Huuswart», Dialekt-Lustspiel nach Harold Pinter April Theater Arte: «Das tapfere chneiderlein», Dialektmärli für Kinder (Mittwoch, Samstag, Sonntag) 1.4. Musik-Akademie: Konzert «Komponisten der Musik-Akademie machen Programme» 1.4. Stadtcasino: Radio-Sinfonieorchester. Leitung: Marc Tardue. Solist: Joshua Bell, Violine 1.4. Andreashaus, Riehen: Danielle Jungblut, Sopran, und Heidi Zimmermann, 1., 2.4 (prov.) «the BeautiFOOLS» Bewegungstheater (postmoderner Tanz, Mime, stummes Theater) Show Charles Edmarc

1., 8., 15., 22., 29.4. Marionettentheater: D'Räuber vo Kardemummlige 2.4. Rest. Atlantis: Rock-Konzert The Maniacs 2.4. Baseldytzschi Bihni: Premiere «Akt mit Geige»
2.–4., 9.–11.4. Theater/Café zum Teufel:
«Angriff auf den Weltrekord», Cabaret
Joachim Rittmeyer 3.4. Kulturwerkstatt Kaserne: Industrial Roots Jazz mit Xero Slingsby and the 3., 4.4. Atelier Theater, Riehen: «Szenen einer Ehe», von Loriot 3., 4., 10., 11.4. Marionettentheater: «Himmelwärts», nach Oedön von Horvath

4.4. Peterskirche: Basel Sinfonietta. Leitung: Olivier Cuendet

# **Manifestations** des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

Pour des raisons techniques, le calendier des manifestations doit être établi très tôt; il est possible que des manifestation prévues doivent être à brève échéance supprimées ou renvoyées. Nous conseillons de se renseigner auprès de l'office local de tourisme sur le déroulement de la manifestation à laquelle on désire assister.

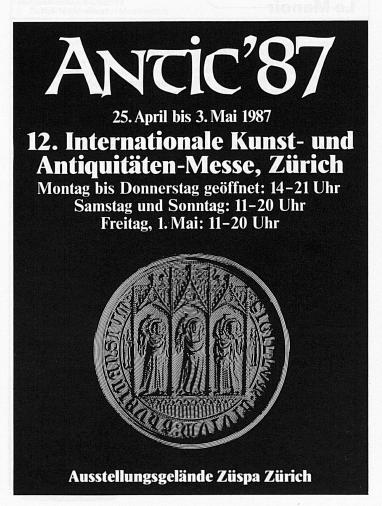
4.4. Landgasthof, Riehen: Zupf- und Mandolinen-Orchester 4., 5. 4. Münster: Johannespassion, von 4., 5., 25., 26.4. Spilkischte: «Der 7.4. Stadtcasino: Cherubini-Quartett 7.4. Stadtcasino: Cherubini-Quartett
8.–11., 22.–25.4. Theater «vis-à-vis»:
«Szenen einer Ehe», von Loriot
9.–11.4. Kulturwerkstatt Kaserne: Das
Schlagzeugspektakel
11.4. Stadtcasino: Scottish Chamber
Orchestra. Leitung: Walter Weller. Solist: Radu Lupu, Klavier 12.4. Sporthalle St. Jakob: Schattenspiele 13.4. Stadtcasino: Missa da Requiem, von Giuseppe Verdi 13.4. Muba: Mary and Gordy, 75.4. Wuda May and Gordy, Transvestiten-Show 14.4. Stadtcasino: Schweizer Kammerorchester, Leitung: Antonio Nunez. Solist: Maurice André, Trompete 15., 16.4. Kulturwerkstatt Kaserne: «An anderen Orte», von Harald Pinter Mattäuskirche: Nachmittagskonzert zum Karfreitag 17.4. Münster: Markus-Passion, von Adolf 22.4. Stadtcasino: «Präsentationskonzert» – ein junger Musiker aus Schweden stellt sich vor

Kindertheater nach Johanna Spyri 24.4. Stadttheater: Mittagskonzert des Basler Sinfonie-Orchesters Basier Sinionie-Orchesters 24.4. Stadtcasino: Collegium musicum Basel. Leitung: Albert E. Kaiser. Solist: Wolfgang Hock, Violine 24.4. Marionettentheater: «Sand» 26.4. Musik-Akademie: Matinee mit alter und neuer Chormusik. Leitung: Hans-

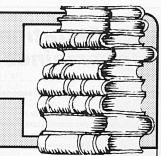
Martin Linde 26.4. Stadtcasino: Matinee Radio-

20.4. Statuteshio. Waline hadio-Sinfonieorchester. Leitung: Nello Santi. Solist: David Johnson, Horn 29.4. Haus Kleinbasel: Mittagskonzert Cappella vocale. Leitung: Thüring Bräm 29.4. Martinskirche: Instrumental- und Vokalensemble Capella concertante 29.4. Stadttheater: Premiere Tonband-Ballettabend

Ausstellungen und Messen bis Juni Sammlung Karikaturen & Cartoons: Neuerwerbungen und Jugoslawien



# Ausbildung in der Schweiz L'enseignement en Suisse



# Institut Montana, Zugerberg

für Söhne ab 10 Jahren

Internationale Schule in idealer Lage auf 1000 m Höhe zwischen Zürich und Luzern. Vier Schülerheime nach Altersgruppen. Vielseitiger Sport.

Schweizer Sektion: Primarschule (5, und 6, Klasse), Gymnasium (Maturität eidgenössisch anerkannt), Wirtschaftsdiplomschule (mit eidgenössischem Handelsdiplom). Sommerferienkurse: Sprachen, Nachhilfe.

Nederlandse sectie: vwo-diploma's ook in Nederland erkend; intensieve begeleiding bij huiswerk. Zomercursussen.

American Section: Grades 5-12. Rigorous college preparatory curriculum. College entrance examinations. Summer School with excursions.

Sezione italiana: Scuola media e Liceo scientifico quadriennale legalmente riconosciuti. Corsi estivi: Lingue moderne, escursioni.

Auskunft und Prospekte durch den Direktor Dr. K. Storchenegger Telefon Zug 042 21 17 22. Postadresse: CH-6316 Zugerberg



# Le Manoir

#### 2520 La Neuveville 16-23, route de Neuchâtel

Internationales Töchterinstitut am Bielersee, Gründliche Aus-

Internationales Töchterinstitut am Bielersee. Gründliche Ausbildung in Französisch, Englisch und anderen Sprachen (anerkannte Abschlussprüfung) (Alliance française).
Audiovisuelle Lehrmethode, Sprachlabor, Sekretärinnendipom (in Fremdsprachen), Haushaltfortbildungskurs, Allgemeinbildung, Computerkurse.
Jahresbeginn: September und April.
Sommerferiensprachkurse (mindestens 3 Wochen) Juli und August. Sommer- und Winteraufenthalt in Wengen. Eigene Tennisplätze, Hallenbad, Sauna, Reiten, Segelbrett.

Dir. J. Voumard-Rodrigues Telefon 038 51 36 36



## Collège Champittet

Internat für Knaben Externat für Knaben + Mädchen Höhere Schule mit Vorbereitung auf die eidgenössische Matura. Französischkurse für Deutsch-

sprechende.

Kursbeginn: April und September. 1009 **Pully-Lausanne**, Tel. 021 28 66 44 – 021 28 00 88

## Die ideale Studien-Kombination für den Berufseinstieg:

Hotel- und Touristik-Ausbildung

Intensives Sprachenstudium in der Schweiz

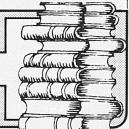
In unserem Internat bereiten wir 15- bis 24jährige Schülerinnen seit Jahrzehnten auf anerkannte Sprachdiplome ierinnen seit Janrzennten auf anerkannte Spracndiplome (F/E/D) vor. Gleichzeitig führen wir eine Hotelfach-Grund-ausbildung bis zur dipl. Direktionsassistentin durch. In-ternatssprache ist Hochdeutsch. Am Institut herrscht eine lebendige Vielsprachigkeit, welche alle Vorteile ei-nes Auslandaufenthaltes vermittelt, da die Schülerinnen international gemischt sind. Beste Referenzen.

Sunny Dale (seit 1950) Internationales Spracheninternat Touristik- und Hotelfachausbildung Villa Unspunnen Leitung: Fam. Dr. Gaugler 3812 Interlaken-Wilderswil, BO Tel. 036 22 17 18, TX 92 31 73









bis 30.6. Museum für Völkerkunde: Von der Jagd zum Supermarkt

bis 17.5. Spielzeug- und Dorfmuseum, Riehen: Riechemer Räbe – Riechemer Wy bis 4.5. Papiermühle: Das Werk von Dard

bis 30.4. Naturhistorisches Museum: Souvenirs aus Muscheln. – Das Murmeltier bis 30.4.ca. Museum für Volkskunde: Basler Larven und Fasnachtsgestalten photographiert von Rolf Jeck bis 26.4. Gewerbemuseum: «Metropolis»

– versteinerte Gross-Stadt bis 26.4. Kunsthalle: «Kunst im öffentlichen Raum» von Siah Armajani bis 26.4. Haus zum Kirschgarten: Erwerbungen und Geschenke 1985–1986 bis 26.4. Stadt- und Münstermuseum: Projekt Rheingold

bis 20.4. Museum für Gegenwartskunst: Werke von Jeff Wall (Young Workers). -Russische Kunst der Gegenwart bis 20.4. Berowergut, Riehen: Ausstellung Alfredo Pauletto

bis 16.4. Ausstellungsraum Kaserne: Werke von Claudia Roth und Hans-Jörg

Kupper bis 5. 4. Architekturmuseum: Wettbewerb - Erweiterungsbau Sammlung Thyssen,

Lugano 4.–12.4. Muba: KAM, Schweizer Kunstund Antiquitätenmesse 9.-11.4. Schmiedenzunft: Basler 10.-12.4. Sporthalle St. Jakob: «Campa»,

Campingausstellung
11.4.–24.5. Architekturmuseum: Werke von Hans Hofmann 23.—30.4. Muba: 15. Europäische Uhren-

und Schmuckmesse 25.4.–28.6. Kunstmuseum: Druckgraphik von Jean Fautrier

26.4.–24.5. Ausstellungsraum Kaserne: Malerei von Urs Werner Hauser, und Objekte von Rolf Eugen Holstein 29.4.-31.8. Barfüsserkirche: Das Plattnerhandwerk

2.5.-5.7. Museum für Gegenwartskunst: Zeichnungen und Aquarelle von Francesco Clemente

Grendelmatte: Leichtathletik-Meeting 26.4. Schänzli: Basler Geländelauf

3.-15.4. Rosentalanlage: Circus Royal

**Bassecourt JU** 

Sport

10.–12.4. Halle des Fêtes: «Tremblement de terre à Santiago», opéra Jura (création mondiale)

Beatenberg BE

17.4. Karfreitagskonzert

Belp BE

4.4. Kreuz: Jodlerkonzert 28.4. Pfrundscheune: Fritz Widmer mit Chansons und Texten

Benken BL

26.4. «Eierleset», alter Brauch

Berg am Irchel ZH

Landihuus: Ländlermusikanten-Treffen

#### Bern BE

Konzerte und Theater

bis 15.4. Theater am Zytglogge: «Müllers Chind», Mundartstück von Rudolf Stalder bis 13.4. Atelier Theater: «Fisch zu viert», Moritat von Wolfgang Kohlhaase und Rita

Zimmer bis 12.4. Theater am Käfigturm: «Früsch vo dr Läbere», Cabaret Peach Weber bis 5. 4. Puppentheater: «Jedermann», Schauspiel von Hoffmannsthal bis 3.4. Kleintheater: «Zufällig eine Frau: Elisabeth», Schauspiel von Dario Fo 3.4. Konservatorium: Berner Streichquartett

Münster: Matthäus-Passion, von J. S. Bach Casino: Scottish Chamber Orchestra.

Leitung: Walter Weller. Solist: Radu Lupu, Klavier 10.4. Hotel National: Rock-Konzert Anne

Clsrk+Band 11.4. Franz. Kirche: Oberwalliser

Vokalensemble. Leitung: E. Kämpfen 11.4. Franz. Kirche: Johannes-Passion, von J. S. Bach

15.4.–16.5. Atelier Theater: «Ein seltsames Paar», Komödie von Neil Simon

16.4. Kursaal: Rock-Konzert John Mayall

17.4. Münster: Karfreitagskonzert Berner Kammerchor. Leitung: Jörg Ewald Dähler 23.–25.4. Theater am Käfigturm: Festival

23.–25.4. Theater am Kangturm: Festival of one-actplays in English 25.4. Radiostudio: Konzert «Hommage à Gunnar Berg» (serielle Musik) 26.4. Heiliggeistkirche: Jean-François Michel, Trompete, und Annrös Hulliger, Orgel

27.4. Rathaus: Hansheinz Schneeberger, Violine, und J. E. Dähler, Hammerflügel 27.4. Casino: Markus Oetliker, Oboe, Kurt Hanke, Horn, und Helene Basler, Klavier 3.5. Casino: Nachmittagskonzert Schweizer Jugend-Sinfonie-Orchester. Leitung: Andreas Delfs. Solisten

Ausstellungen und Messen bis 14.6. Kunstmuseum: Ausstellung «Die

Gleichzeitigkeit des anderen» bis 31.5. PTT-Museum: «La guerre franco-allemande de 1870–1871», Leihgabe von Raymond Pittier bis 24.5. Kornhaus: «Wieder einmal

schmunzeln...», Karikaturisten über Berner und Bernisches

bis 24.5. Kunstmuseum: 25 Jahre Runf-Stiftung (Braque, Picasso, Gris, Leger) bis 30.4. Kunstmuseum: Schwarzkunst und Farbdruck von Bettina Lüscher-Köchli bis 19.4. Kunsthalle: Berner Ausstellung

DIS 19.4. Kunstnalle: Berner Ausstellung «Bern 66»

2.–4.4. Casino: Ostereiermärit

29.4.–17.5. Kunsthalle: Berner

Ausstellung «Bern 66»

24.4.–4.5. Allmend: BEA, Ausstellung für Gewerbe, Landwirtschaft, Industrie und Handel

26.4. Casino: BERNA 87, 15. internationale Münzenbörse

Feste und Folklore

29.4.-3.5. Kursaal: 12. Internationales Jazzfestival

11., 12.4. Internationales Degen-Fechtturnier (Grand Prix de Berne)

Biel/Bienne BE

1.4. Gurzelen: Circus Nock
3.4. Kulturtäter: Lindemann-Jazzquintett 4.4. Pasquart-Kirche: Nachmittagskonzert Andrea Marcon, Orgel

24.4. Kongresshaus: Schweizer Jugend-Sinfonie-Orchester. Leitung: Andreas Delfs. Solisten

26.4 Leichtathletik: Internationaler Marathon

28., 29.4. Stadttheater: «Der wahr Jakob», Volkstheaterstück

2.5. Ländlermusiktreffen

Les Breuleux JU

3., 4. 4. Salle de spectacles: «La vie est courte», pièce de A. Roussin

Brienzwiler BE

Frühlingskonzert der Musikgesellschaft

**Buchs SG** 

2., 3. 4. Gewerbeschulhaus: Mineralienbörse 3.4. Kleintheater Fabriggli: «Leonce und Lena», Schauspiel von Georg Büchner 3.–5.4. Synchronschwimmen: Schweizer Hallenmeisterschaften 13., 14.4. Marktplatz: Circus Knie

**Burgdorf BE** 

Theater: «Alle meine Söhne», Drama von Arthur Miller 30.4. Theater: «Ein seltsames Paar», Komödie von Neil Simon

Champéry VS

19.4. «Course aux oeufs», coutume pascale

Château-d'Oex VD 9.4. Foire

La Chaux-de-Fonds NE

jusqu'au 27.9. Musée international d'horlogerie: Exposition «L'horloger, le boitier, l'habillement, l'ébauche» jusqu'au 14.8. Concours d'architecture et d'urbanisme «Structuration du centre ville et amenagement de la place 'Sans-Nom'»
jusqu'au 10.5. Musée des beaux-arts:
Peintures de Christian Floquet
2.4. Théâtre: Recital Carlos D'Alessio
3.4. Théâtre: Paolo Conte, chanteur italien
4.4. Maison du peuple: Rencontres de

et Brigitte Buxtorf, flûte

4.4.-17.5. Musée des beaux-arts: Six photographes, une architecture – la villa Savoye de le Corbusier

11., 12.4. Salle de musique: Concerts des Rameaux

23.4. Théâtre: Concert de Jazz François Lindemann Quintet 25.4. Théâtre ABC: Chansons

francophones avec Bernard Lechot et Yves Pillard 28.4. Théâtre: «Que préférez-vous: la

musique ou la charcuterie», spectacle de Eric Satie 29.4. Théâtre: Recital Gilles Vigneault

29.4.-3.5. Salon de printemps

#### Chur GR

1., 2.4. Stadttheater: «Kindereien», Stück von Raymond Cousse 4.4. Stadttheater: Premiere «Der

Talisman», Posse mit Gesang von Johann Nestroy

5.4.–31.5. Kunstmuseum: Druckgraphik der 80er Jahre (15 Schweizer Künstler) 8.4. Stadttheater: «the beautiFOOLS», Bewegungstheater (postmoderner Tanz, Mime und stummes Theater)
10.–12.4. Obere Au: Circus Knie 11.4. Stadttheater: «Das Schwarzwaldmädel», Operette von Leon

Jessel 28.4. Stadttheater: «Mummenschanz», Pantomimentheater

28.4. Kirche St. Luzi: Quartett grischun. Leitung: Gion Antoni Derungs. Solist: Roman Cantieni, Orgel 29.4., 1., 2.5 Stadttheater: «Himmelwärts», Schauspiel von Oedön von Horvath 2.5. Martinskirche: «Der Messias», Oratorium von G. F. Händel

Colombier NE 3.–5.4. Exposition «LOISIRAMA» 2., 3. 5. Billard: Finale du championnat

suisse (3 bandes) **Courtelary BE** 

Courteiary BE
5.4. Eglise réf.: Concert de l'après-midi
Eric et Marc Emery, flûte, et Christine
Minder-Dumont, orgue
26.4. Eglise réf.: Concert de l'après-midi
Quintette à vent de Tramelan

#### **Cressier NE** 2., 3.5. Fête du vin nouveau

#### Cully VD

jusqu'au 4.4. Festival de jazz 11.4.-3.5. Maison Jaune: Scout-Expo «75 ans de scoutisme»

#### Därstetten BE

4., 5. 4. Konzert der Musikgesellschaft 25.4. Frühlingskonzert der Jodler

#### Davos GR

9.4. Eishockey: Länderspiel Schweiz – USA

9.-12.4. FIS-Skirennen 13.4. Kongresshaus: «Montserrat», Stück von W. Robes 13.4. Kirche St. Johann: «Der Messias», Oratorium von G.F. Händel

Delémont JU

jusqu'au 6.4. BPS: Dessins de Walter Bucher

24.4. Cave à jazz: Black Bottom Stompers 26.4. Eglise St-Marcel: Louis Monnerat,

orgue 29.4.–3.5. Halle des expositions: «Sports et Loisirs», salon du sport et du temps libre 3.5. College: Concert de l'après-midi de «Musiciens de chez nous»

Les Diablerets VD

25.4., 2. 5. Salle des congrès: Soirées annuelles du choeur mixte

**Diemtigtal BE** 

19.4. Gsässweide: Oster-Riesenslalom

#### **Dintikon AG**

3.5. «Eierleset», alter Brauch

#### Disentis GR

6.4. Hotel La Cuccagna: Zaubervorstellungen 19., 26.4. Osterkonzerte der Musikgesellschaft

**Dornach SO** 

4.4. Goetheanum: Musik für Streichquartett 28., 30.4. Goetheanum: «Ostern», Schauspiel von August Strindberg 2.5. Goetheanum: Schweizer Jugend-Sinfonie-Orchester. Leitung: Andreas Delfs. Solisten

Effingen AG

26.4. «Eierleset», alter Brauch

Eggiwil i. E. BE

4.4. Konzerte der Musikgesellschaft2.5. Löwen: Volkstheateraufführung

**Eiken AG**4.4. Volkslauf «22. Grosser Preis vom Aargau»

Einsiedeln SZ

11.4. Dorfzentrum: Konzert der Musikgesellschaft Konkordia 2.5. Dorfzentrum: Konzert Musikverein Trachslau

Elm GI

20.4. Gemeindehaus: Schweizer Jugend-Sinfonie-Orchester. Leitung: Andreas Delfs. Solisten

**Emmishofen TG** 

30.4. Stephanskirche: Streichtrio Berlin und James Galway, Flöte

#### Erstfeld UR

5.4. Urner Kantonale Cross-Meisterschaft

## Ettingen BL

26.4. «Eierleset», alter Brauch

#### **Ettiswil LU**

1.–24.5. Musikwochen (Konzerte, Autorenabend)

#### Flülen UR

12.4. Kantonaler Rangschwinget

#### Frauenfeld TG

5.4.–31.5. Bernerhaus: Werke von Max Schatzmann und Sammlung des Kunstvereins (Sonntag 14–17 Uhr) 27., 28.4. Marktplatz: Circus Knie

Fribourg/Freiburg FR jusqu'au 10.5. Musée d'histoire naturelle: Poussins

Jusqu'au 5. 4. Musée d'art et d'histoire: Les juifs en Suisse et à Fribourg 2.4. Université: Esther Yellin, piano 6.4. Université: «Alle meine Söhne», Drama von Arthur Miller (en allemand)
10.4. Fri-Son: Concert Rock The Maniacs
12.4. Eglise St-Maurice: Concert des
rameaux de l'Orchestre des Jeunes.

Direction: Theo Kapsopoulos. Soliste:
Hiroko Kawamichi, soprano
16., 17.4. Collège St-Michel: Concerts par
le choeur du Conservatoire (le 17.4. matinée)

16.4.-17.5. Musée d'art et d'histoire: Dessins et aquarelles de Massimo

Baroncelli 23.4.–3.5. VINIFERA, exposition vinicole 25.4. Université: Concert de la chorale de la Police

25.4. Cyclisme: Tour du Vieux Fribourg et Grand Prix de La Liberté

Frutigen BE 3.4. Waren- und Viehmarkt



Restaurants «La Voile d'Or» und «Oliva» Bar al Lago Hotel-Bar **Pianist** 

Freiluftbad Lido direkt am See Hallenbad Sauna - Massage

Wasserski - Boote Windsurfing Kindergarten mit Betreuung Kongress-Tagungs und Banketträume

Für weitere Auskünfte und Reservationen: Hotel Olivella, CH-6922 Morcote, Lago di Lugano Tel. 091 69 10 01, Tx 79 535

Direktion: Jacques u. E. Bettex

5.4. Kirche: Konzert der Thuner Kantorei 11.4. Hotel Simplon: Frühjahreskonzert der Musikgesellschaft 16.4. Friedenskapelle: Konzert des Adonia-Chores

25.4. Sekundarschulhaus: Jazz-Konzert 25., 29.4. Konzert- und Theaterabende des Gemischten Chors

### Genève GE

Concerts et théâtres

jusqu'au 23.5. Théâtre Para-Surbeck: «Du Dac au Dac et réciproquement», sketches jusqu'au 12.4. «Rencontres musicales internationales avec la Camerata Lysy»: Concerts les 6., 8., 11.4. jusqu'au 12.4. Théâtre des marionnettes: ALS trente bougies», théâtre pour les enfants de Denys Surdez jusqu'au 9.4. Salle des Eaux-Vives:

«Pinocchio», spectacle pour les enfants «rmoccino», speciacie pour les emants d'après Carlo Collodi jusqu'au 4. 4. Théâtre de poche: «Nuit d'orage sur Gaza», pièce de Joël Jouanneau (création) jusqu'au 4. 4. Théâtre St-Gervais: «Ezéchiel», pièce de Albert Cohen 1., 8.4. Centre de loisirs des Pâquis: «Contes», par Tante Denise 1.–11.4. Maison de Quartier de la Jonction: «Spectacle fragile», création

collective 2.4. Salle Lachenal: Orchestre symphonique genevois: Direction: David

Victoria-Hall: Orchestre de la Suisse romande et choeur universitaire. Direction: Chen Lian-Sheng

2.4. Salle des fêtes de Thônex: Patrick

2.4. Salle centrale: Concert de midi Guy

2.4. Salle centrale: Concert de mid Gu Fallot, violoncelle, et Rita Possa, piano 2.–5., 9.–12.4. Maison de Quartier des Eaux-Vives: «Les Amants de Venise», pièce de G. Sand et Musset 3.4. Conservatoire: Musique de chambre pour Quatuor à cordes

3.4. Auditoire Calvin: Musique de Claudio 3., 4. 4. Salle communale de Chancy:

Soirées de la Chancylienne

# Geniessen Sie

die «Schweiz», Seite um Seite, in aller Ruhe zu Hause - im Abonnement!



Ein Telefonanruf genügt: 031 5481 11 Büchler AG, Abonnentendienst, 3084 Wabern

Jahresabonnement Fr. 47.-

Ein «Schweiz»-Abonnement ist auch ein ideales Geschenk für Ihre Angehörigen, Freunde und Bekannten

Schenken Sie 12× Freude!

**SCHWEIZ** SUISSE SVIZZERA **SWITZERLAND** 



3., 4. 4. Sud des Alpes: Concert de jazz

Raul Esmerode 3., 4. 4. Théâtre de l'espérance: «Arsenic et vieilles dentelles», comédie de

Kesselring 4., 11.4. Temple de la Fusterie: Concerts «une heure d'orgue»

4.4. Victoria-Hall: Concert de l'Harmonie

nautique. Direction: Daniel Varetz. Soliste:

Oswald Russel, piano
4.4. Salle communale de CollongeBellerive: Concert de la Fanfare municipale 5.4. Grand-Théâtre: Matinée Ensemble Contrechamps

5., 6. 4. Eglise Ste-Croix, Carouge: Ensemble vocal et instrumental Le Motet de Genève . Direction: Philippe Corboz 6.4. Théâtre en rond de St-Gervais: «Haute Voix», spectacle poétique 6.–11.4. Théâtre de St-Gervais: «Feu et

Flamme», cabaret avec Emile 7.4. Cathérale St-Pierre: Patrick Chapuis, trompette, et Pierre Segond, orgue 7.4. Temple de la Fusterie: Serge de Los

Cobos, piano
7.–9.4. Grand-Casino: «Satire ailleurs»,
spectacle de chansonniers 7.–11.4. Sous Chapiteau: «Théâtre équestre et musical Zingaro» 7.–11.4. La Traverse: Spectacles poétiques de Jean Genet et Pierre Philippe

8.4. Victoria-Hall: «Der Messias», oratorio 8.4. Palladium: Concert Rock Anne

d'Onex: Orchestre de la Madeleine. Direction: Pierre Salzmann. Solistes Salle centrale: Concert de midi Trio Pantillon

9.4. Victoria-Hall: Orchestre de chambre d'Ecosse. Direction: Walter Weller. Soliste: Radu Lupu, piano 9.4. Eglise cath.-chrét., Grand-Lancy:

Orchestre de chambre de Lancy et groupe choral de Marignac. Direction: Zoltan Kacsoh

9.4. Salle des fêtes de Thônex: Concert de Manu Dibango 9.4. Palladium: Concert Rock Groupe

Burning Spear

10., 11.4. Musée d'instruments anciens de musique: Fabrizio Papi, forte-piano

11.4. Chapelle de l'Oratoire: Chiara Banchini, violon, et Nicolau De Figueiredo clavecin

11.4. Salle communale de Chêne-Bougeries: Concer de l'Harmonie Lyre 11.4. Salle des fêtes de Thônex: Nicoletta, chanteuse française, et Louisa, chanteuse

11.4. Sud des Alpes: Concert de jazz Diego Carraresi Quartet

12.4. Grand-Théâtre: Matinée des solistes de l'Orchestre de la Suisse romande 12.4. Temple de Jussy: Concert de

l'après-midi Ensemble vocal et instrumental Goudimel. Direction: Pierre Calmelet Maison Vaudagne: Soirée Trio

Cambiat 12.4. Cathédrale St-Pierre: Passion selon

St-Marc, de R. Keiser 14.4. Ferme Marignac: Quintette à vent de

Marignac 14.4. Salle Ansermet: Mineo Hayashi, violoncelle, et Nicole Wickihalder, piano

15.4. Victoria Hall: Orchestre de la Suisse romande, Direction: Zdenek Kosler, Soliste: Lo Angelioz, flûte

16.4. Temple de Champel: Concert pour le temps de la passion Salle des fêtes de Thônex: Concert

de David Koven 23.4. Conservatoire: Quatuor Ridge 25.4. Salle centrale: «Racontons

Christine, sa vie, ses chansons», théâtre musical 25., 26.4. Theatre de St-Gervais:

Spectacles présentés dans le cadre de la Bourse aux spectacles 26.4. Victoria-Hall: Matinée Orchestre de la Suisse romande. Direction: Dennis

Russell Davies 28.4. Eglise prot., Grand-Lancy: Marc-

Henri Aubert, piano 28.4. Salle Ansermat: Solistes de l'Orchestre de la Suisse romande 28., 30.4. Auditoire Calvin: Les six suites de J. S. Bach pour violoncelle (Wieland

28.4.–24.5. Théâtre de Carouge: «La puce à l'oreille», pièce de Georges Feydeau

29.4. Grand-Casino: Ballet de l'opéra de

Lyon 29.4.–16.5. Théâtre Le Caveau: «Le Rapport dont vous êtes l'objet», pièce de Vaclav Havel

30.4. Temple de la Fusterie: Concert de midi Marco Zambelli, orgue 30.4. Grand-Casino: «Nuit du Blues» 3.5. Conservatoire: Quatuor Sine Nomine 3.5. Grand-Théâtre: Matinée Sextuor de cuivres de Genève

**Expositions et foires** 

jusqu'au 30.9. Bibliotheca Bodmeriana, Cologny: Fin de siècle; littérature et art du livre (jeudi 14-18 h, premier mardi du mois 18-20 h)

jusqu'au 27.9. Musée d'art et d'histoire: Art du Moyen Age dans les collections du musée. – Les franchises d'Adhemar Fabri jusqu'en juin Musée du Petit Palais: Rétrospective Nicolas Tarkoff

jusqu'au 2.6. Musée de l'horlogerie: Emaux de Anne Eméry jusqu'au 15.5. Musée d'art et d'histoire: Paysages dessinés de Barthélémy Menn jusqu'au 3. 5. Musée d'art et d'histoire: Donation Pierre Mérillon

jusqu'au 3.5. Cabinet des estampes: Exposition «Moderne – Postmoderne» jusqu'au 30.4. Musée d'art et d'histoire: Les icônes du musée

jusqu'au 26.4. Collections Baur: La Chine

Jusqu'au 26.4. Contections Baur: La Chine archaïque jusqu'au 26.4. Musée d'histoire naturelle: Islande, pays de contrastes jusqu'au 20.4. Musée Rath: «Oh, cet Echo», dessins de André Thomkins jusqu'au 15.4. Musée d'ethnographie: Découverte et sentiment de la montagne 1740–1840

jusqu'au 15.4. Petit-Palais: Six maîtres postimpressionnistes *jusqu'au 5. 4.* Villa «Le Chêne»: Photographies de Salvatore Silvestri,

vulcanologue jusqu'au 4. 4. Musée de l'Athénée: Quand voir c'est faire

2.–30.4. Centre d'art contemporain: Oeuvres de Marina Abramovic & Ulay 2.4.–17.5. Centre genevois de gravure contemporaine: Eaux-fortes et bois de

Christian Lindow
3.–12.4. Palexpo: Salon international des inventions et des techniques nouvelles 8.–20.4. Villa «Le Chêne»: Artisanat et créations

14.4.-3.5. Musée d'histoire naturelle: «La fin de Miss Djeck», éléphant genevois 16.4.–15.5. Centre genevois de l'artisanat: Bijou en verre et plexiglas 22.4.-10.5. Villa «Le Chêne»: Maya

Mossaz 28.4.–2.5. Palexpo: TRANSPUBLIQUE, salon international des transports publics

et services communaux 30.4.–30.5. Muséee de l'Athénée: «Interventions dans l'espace», de Ursula

Mumenthaler Sports

3.–5.4. Natation: Championnats suisses d'hiver de Suisse

11.4. Championnat de body-building 2.–5.5. Badminton: Tournoi international Divers

12.4.-10.5. Plaine de Plainpalais: Cirque

Nock **Glarus GL** bis 19.4. Kunsthaus: Künstler aus Basel

3.5. Landsgemeinde

Glis VS

11.4. Stadtlauf Glis-Brig

**Grimentz VS** 

19.4. «Recherche des oeufs», ancienne coutume pascale pour les enfants 25., 26.4. Final du concours di ski «Swiss

Grosshöchstetten BE

17.4. Kirche: Johannes-Passion, von J. S. Bach

**Gstaad BE** 

Kirchgemeindehaus: Ländlermusikanten-Treffen

Hasliberg BE

1., 15.4. Bidmi: «Schneeflocken-Stubete», Ländlermusik-Konzert 13.4. Hotel Haslibergerhof: Konzert der Blasmusik und der Jodler 15.4. Hotel Viktoria, Reuti: Passionskonzert David Plüss, Klavier

Haute-Nendaz VS

19.4. Course aux oeufs, coutume de Pâques

**Hauterive NE** 

25.4. Centre sportif: Concert de la Chanson d'Hauterive

Hérémence VS

19.4. Distribution de pain, vin et fromage, ancienne coutume pascale

Hitzkirch LU 3.5. Lehrerseminar: Französische

Klaviermusik (Patrizio Mazzola) Hoch-Ybrig SZ

20.4. Final des Ski-Wettbewerbs «Wer schlat dä Bescht ?» Hundwil AR

26.4. Landsgemeinde

Interlaken BF

9.-12.4. Kursaal: Interlakner Volksmusiktage 16.4. Theatersaal: Tanztheater Sinopia 16.4. Theatersaal: Tanztheater Sino 25.4. Kursaal: Jubiläumskonzert der Musikgesellschaft
3.5. Oberländer Musiktag der Posaunenchöre

Ittingen TG

bis 5.4. Kartause: Ungegenständliche Bilder von Werner Frei 11.4.–7.6. Kartause: Bilder von Raphael Kessler 11.4.–14.6. Kartause: Bernnholz-Objekte von Hilde Röthlisberger

Kandersteg BE 17.–19.4. Oster-Curlingturnier 25., 26.4. Jodlerabend

Kehrsatz BE

11.4. Selhofen: Jodlerkonzert

Kiesen BE

April-Okt. Milchwirtschaftliches Museum: Ausstellung «Weissküferei, Milcheimer aus Holz» (Aktion «Auf dem Holzweg, seid ihr bei uns auch auf dem rechten Weg ...»)

Klingnau AG

25.4. Pro Maniacs Probstei-Keller: Rock-Konzert The

**Konolfingen i. E. BE** 24.4. Gasthof Bären: Ländlermusikanten-Treffen

Krattigen i.E BE

4.4. Mehrzweckgebäude: Frühjahreskonzert der Musikgesellschaft 3.5. Mehrzweckgebäude: Amtssängertag

Kreuzlingen TG 22., 23.4. Gemeindewiese: Circus Knie

Laax GR 19.4. Pfarrkirche: Johannespassion, von

J. S. Bach

Le Landeron NE jusqu'au 26.4. Hôtel-de-Ville: Exposition «Vignoble d'antan – vin dans le temps» 4.4. Salle communale: Concert du choeur d'hommes L'Aurore 25.4. Hôtel-de-Ville: Concert de la fanfare La Cécilienne (dans le cadre de l'exposition)

Langenthal BE

3.4. Stadttheater: «Der Mann von La Mancha», Musical von D. Wassermann 14.4. Stadttheater: «Die Blume von Hawai», Operette von Paul Abraham 22.4. Stadttheater: «Così fan tutte», Oper von W.A. Mozart 28.4. Stadttheater: «Ein seltsames Paar», Komödie von Neil Simon 2.5. Kellertheater: Fiesta Flamenco

Laufenburg AG
bis 12.4. Museum Schiff: Minnesänger –
Dichter – Erzähler; sieben Jahrhunderte
Dichtkunst am Hochrhein, im Fricktal und auf dem Walde

Lausanne VD

Concerts et théâtres jusqu'au 4.4. Théâtre de Vidy: «La puce à l'oreille», comédie de Georges Feydeau 2.–5.4. Théâtre municipal: «Le Dindon», pièce de Georges Feydau 2.–8.4. Cabaret-théâtre des Faux-Nez: Bernard Lechot, chanteur 4.4. Palais de Beaulieu: Michel Sardou, chansonnier 5.4. Palais de Beaulieu: Dorothée, chanteuse 9.4. Institut de Ribeaupierre: I. Kukorelly, violoncelle 9.–15.4. Cabaret-théâtre des Faux-Nez: Yvette Théraulaz, chanteuse

10.4. Théâtre de Beaulieu: Orchestre de chambre d'Ecosse. Direction: Walter Weller. Solistes: Radu Lupu, piano weiler. Solistes: Radu Lupu, piano, pièce de Gilbert Musy 22.4.–2.5. Théâtre de Vidy: «Bamboche», pièce de Gilbert Musy 22.4.–2.5. Théâtre Kléber-Méleau: «Le gardien», pièce de Harold Pinter 24.4. Casino de Montbenon: Orchestre de chambre de Lausanne. Direction: Muhai Tang. Soliste: Michel Arrignon, clarinette 26.4. Casino de Montbenon: Orchestre de chambre de Lausanne, Direction: Muhai Tang. Soliste: Maria-Jose Falcao, violoncelle

violoncelle 27.4. Théâtre de Beaulieu: «Cendrillon», ballet de Serge Prokofiev 28.4. Casino de Montbenon: Soirée de Lieder de Ileana Cotrubas, soprano; au piano B. Meyer 28.4. Casino de Montebenon: Musique de

chambre de Camille Saint-Saëns 28.4.–9.5. Théâtre de Vidy: «Le cocu magnifique», pièce de Crommelynck

Expositions et foires jusqu'au 31.5. Musée de l'Elysée: «Le grand oeuvre», les chantiers industriels du XIX siècle vus par les premiers photographes jusqu'au 31.5. Musée de l'Elysée: Oeuvres de Werner Bischof («le petit

Joueur de la flûte»). – Photographies de Bernard Pierre Wolff jusqu'au 24.5. Fondation de l'Hermitage: Collection de la Fondation (hommage aux donateurs) jusqu'au 24.5. Musée de l'Elysée: «La

Grèce d'hier et d'aujourd'hui», de Daniel

jusqu'au 10.5. Musée de l'Ancien-Evêché: Le monde du cirque jusqu'au 3. 5. Collection de l'art brut:

Avril Musée des beaux-arts: Jeunes

Autrichiens jusqu'au 15.4. Petit-Palais: Six maîtres post-impressionnistes
jusqu'au 5.4. Musée des arts décoratifs: A
manger des yeux
2.4.–24.5. Musée des beaux-arts: Le

Corbusier secret (dessins de la collection Ahrenberg)

10.4.–24.5. Musée des beaux-arts:

Zoologie fantastique de Francisco Toledo 28.4.-1.5. Palais de Beaulieu: COMPUTER, salon suisse de l'informatique, bureautique et télécommunication 1.–15.5. Musée des beaux-arts: Jeunes

artistes
2., 3. 5. Palais de Beaulieu: Exposition internationale et bourse aux minéraux et aux fossils

Fêtes et folklore jusqu'au 30.11. Monde du cirque Lausanne: Expositions, animation, magie,

artistes du cirque 24.–26.4. Fêtes du Soleil

Divers 13.-20.4. Place de Bellervie: Cirque Nock 2.5. Course pédestre populaire «20 km de Lausanne»

3.5. Journée romande de marche **Leissigen BE** 24., 25.4. Turnhalle: Konzerte der

Musikgesellschaft

**Lengnau BE**11.4. Nationaler Langstrecken-Volkslauf

Lenzburg AG 4.4. Kath. Kirche: Chor und Orchester des Musikvereins Lenzburg und Schülerchor. Leitung: Ernst Wilhelm. Solisten

Lenzerheide GR

8.4. Kath. Kirche: Hector Herzig, Orgel, und Peter Reichert, Trompete
19.4. Kath. Kirche: Osterkonzert
19.4. Sporz: Ostereiersuchen

Leysin VD 4., 10.4. Théâtre du Nord: «La chambre mandarine», pièce théâtrale 16.–19.4. Tournoi international de hockey sur glace

**Liechtenstein FL** 3.4. TaK, Schann: «Die Ehe des Herrn Mississippi», Komödie von Friedrich Dürrenmatt 5.4. Malbun: Internationales FIS-Frühlingsrennen 23., 24.4. TaK, Schaan: «Mummenschanz», Pantomime-Theater 28.-30.4. TaK, Schaan: «Tartuffe», Komödie von J. B. Moliere

Locarno TI fino al 17.5. Casa Rusca: La pittura dopo

Caravaggio 2.–12.4. Centro scolastico Minusio: 2.–12.4. Centro scolastico Minusio: Spettacolo teatrale per ragazzi e giovani 3., 4. 4. Hotel Esplanade, Minusio: Esposizione di camelie 10.4. Sala sopracenerina: Concerto J. M.

10.4. Sala sopracenerina: Concerto J. M. Geiser, fisarmonica
11.–30.4. Centro culturale Elisarion:
Mostra fotografica
12.4. Chiesa San Francesco: Concerto del coro di ragazzi della Cattedrale di Soletta
15.4. Sala congressi, Muralto: «Nicht zuhören, meine Damen», commedia di Sacha Guitry (in lingua tedesca)
17.4. Chiesa San Francesco: Concerto dell'Orchestra da camera A Vivaldi 19.4. Concerto di Pasqua
24.4. Sala sopracenerina: Heinrich Schiff, violoncello, e Gérard Wyss, pianoforte 30.4. Chiesa San Francesco: Concerto Coro di Santa Cecilia, Torre del Greco

Le Locle NE

jusqu'au 5. 4. Musée des beaux-arts: Peintures et objets sur papier de René

Lodrino TI

3.4. Aula polivalente: Concerto «Il Dialetto in Rock»

**Lötschental VS** bis 2. 4. Lötschentaler Museum, Kippel: 18.4. Oster-Ski-Plausch mit Parallelslalom 20.4. Ferden: Verteilung von Brot, Wein und Käse, alter Osterbrauch

Luchsingen GL 26.4. Kirche: Passions- und Ostermusik (Locke-Consort)

Lugano TI

Concerti e teatri 7., 8. 4. Teatro Kursaal: «Santa Giovanna 7., 6. 4. Teatro Nursaar: «Santa Giovalma dei Macelli», dramma di Bertolt Brecht 11.4. Scuola tecnica, Trevano: «the beautiFOOLS», theatro movimento (danza postmoderna, pantomima, teatro muto) 12.4. Chiesa evang.: Susanne Linde,

organo 12., 19.4. Piazza Riforma: Matinee della Civica filarmonica di Lugano 14.4. Palazzo congressi: Recital Juliette

Greco

17.4. Cattedrale S. Lorenzo: Concerto del Venerdì Santo. Orchestra, coro e solisti Radiotelevisione Svizzera italiana.

Direttore: E. Löhrer 20.4. Chiesa evang.: Eberhard Popp,

organo
16.4. Bar Unione, Viglio: Concerto Jazz
23.4. Palazzo congressi: Collegio
strumentale italiano, coro e solisti. Direttore: Gustav Leonhardt 25.4. Palazzo congressi: Orchestra Filarmonica della Scala di Milano. Direttore: Riccardo Muti

28.4. Palazzo congressi: Recital Enzo

30.4. Palazzo congressi: Orchestra della Radiotelevisione Svizzera italiana. Direttore: Grzegorz Nowak

Esposizioni e fiere 14.4.–7.6. Villa Favorita: Fantasie di Fabergé della collezione del Forbes

Faberge della collezione del Forbes
Magazine
24.4.–3.5. Centro esposizioni, Cassarate:
PRIMEXPO, esposizione primaverile di
sport e tempo libero

Feste e folclore 26.4. Palazzo congressi: Festival della canzone per bambini

Sport 11., 12.4. Regatta velica 25.4.86 Palazzo congressi: Torneo internazionale di bridge 26.4. Mezza maratona «Città di Lugano» 26.4. Mezza maratona «Citta di Lug (giro del San Salvatore) 29.–31.5. 18° Rallye internazionale 2., 3.5. Palazzo congressi: torneo nazionale di scherma, juniores 2., 3. 5. Palestra Gerra: Giornata svizzera di tests di ginnastica ritmica

Lützelflüh i. E. BE 10.4. Kulturmühle: Konzert «Improvisierte Musik» (Abschlusskonzert des Kurses)

11.4. Kulturmühle: Kammermusikabend Assaf Bar-Lev (Abschlusskonzert des 25.4. Kulturmühle: Werke von Dr. Hosang

Luzern LU
bis 31.5. Verkehrshaus:
Sonderausstellung «Begegnung in China»
(Hans-Erni-Haus)

Mais-Entire audy bis 30.4. Gletschergarten: Faszination Oesterei (Kostbarkeiten aus der Ostereiersammlung von Heide Haupt-

Osterelersammung von Heide Haupt-Battaglia) bis 26.4. Natur-Museum: Der Dachs bis 26.4. Historisches Museum: Das militärische Kleid im Wandel der Zeit bis 9.4. Rathaus: Basler Künstler bis 5.4. VINIFERA, internationale Weinausstellung auf Schiffen 3.4.–17.5. Kunstmuseum: «Yasmin und Iris» von Hubert Schmalix. – «L'Etat des choses», 15 Jahre neue Kunst von

Armleder bis Zorio

4.4. Jugendhaus Werkhof: Rock-Konzert
The Maniacs

4.4. Kunsthaus: «Die Jahreszeiten»,

Oratorium von Joseph Haydn 7., 14. 28.4. Jesuitenkirche: Orgelvespern 10.–12.4. Allmend: Internationale Waffenbörse 2.5. Luzerner Stadtlauf

Lyssach BE

3.4. Halle Uninorm: Rock-Konzert Gruppe Theater: «Die Bühne», Stück von Mezwan

Marbach LU

26.4. Konzert der Harmoniemusik 29.4., 2.5. Turnhalle: Jodlerkonzerte

Les Marécottes VS

4., 5. 4. La Creusaz: Championnats suisses de parapente Soirée du Choeur mixte 20.-23.4. Mini-Festival du film comique

Marly FR

25.4. Fête de la culture

Martigny VS jusqu'au 2. 5. Manoir: Rétrospective Gilbert Mazliah 4.4.–10.5. Fondation Pierre Gianadda: Sculptures de André Tommasini, et aquarelles et peintures de Marie-Antoinette Gorret

12.–26.4. Fondation Louis Moret: Sculptures de Yves Leroy 30.4. Fondation Pierre Gianadda: Concert pour choeur et orchestre «Concert a St-Marc de Venise au XVIIe siècle» 1.–3.5. Journées des Harmonies municipales du Valais

Meiringen BE 3.–5.4. Skiakrobatik: Schweizermeisterschaften 4.4. Hotel Adler: Frühjahreskonzert der Musikgesellschaft und der Jugendmusik 14.4. Waren- und Viehmarkt 15.4. Bidmi: «Schneeflocke-Stubete», Ländlerkonzert und Fackelabfahrt

Mendrisio TI

16.4. Città vecchia: Processione storica del Giovedì Santo 17.4. Città vecchia: Processione religiosa del Venerdì Santo

Milken BE

4.4. Rest. Zwahlen: Jodler- und Theaterabend

Montana VS

voir sous Crans-Montana

Montreux VD 21.–25.4. Rencontres chorales internationales

Morges VD

15.4.–15.5 Parc de l'Indépendance: Fête de la tulipe

Moutier BE jusqu'au 12.4. Musée jurassien des beaux-arts: Oeuvres de Zerbini 10.4. Marché aux cramias 26.4. Randonnée populaire «De l'Aare à l'Emme» 26.4. Marche populaire «Rallye jurassien» 2.–24.5. Musée: Oeuvres de Pelayo

Münsingen BE

17.4. Kirche: Karfreitagskonzert

Münsterlingen TG

5.4. Klosterkirche: Philip Kanyon, Orgel
(16.30 und 20.15. Uhr)

26.4. Klosterkirche: Nachmittagskonzert Prager Barockensemble

Murgenthal AG

4.4. Kreuz: Konzert der Musikgesellschaft

Muri AG 20.4. 30. Osterlauf

Murten FR

bis 8. 6. Historisches Museum: «Auf den Hut genommen», Hutnadeln aus der Zeit der Jahrhundertwende 7.4. Löwenberg: «Recycling», Volks-Jazz-Ensemble

Neuchâtel NE

Concerts et théâtres

1.4. Temple du Bas: «Le Messie», oratorio de G. F. Händel 2.4. Salon de musique du haut de la ville: Musique de chambre pour hautbois, violoncelle et clavecin 3., 4.3 Théâtre: «Home movies 3., 4.5 Theatre. «norme movies— projections privées», spectacle-concert de Carlos d'Alessio 4.4. Théâtre: «Gilbert sur scène», pièce de Yves Hunstad 5.4. Temple d'Auvernier: Concert de

l'après-midi Jurek Estreicher, orgue 5.4. Temple du Bas: Concert de l'aprèsmidi de la Musique militaire 7.4. Cite universitaire: «the beautiFOOLS», théâtre de mouvement (danse postmoderne, pantomime, théâtre

muet) 30.4. Temple du Bas: Concert de jazz du groupe New Port all Stars 30.4. Salle de musique des Fausses Brayes: Benedetta Simonati, piano 30.4. Théâtre: «17 personnages joués, contés et chantés» par Gilles Vigneault 3.–13.5. Printemps musical

**Expositions et foires** 

jusqu'au 19.4. Musée d'ethnographie: Immortel Afghanistan (collection Agathe Salina)

jusqu'au 12.4. Musée d'art et d'histoire: Huiles de Janebe (rétrospective à l'occasion de son 80e anniversaire) 4., 5. 4. Salle des spectacles, Peseux: Bourse internationale de minéraux et fossiles

9.–12.4. Patinoires: EXPO-LOISIRS, exposition du temps libre

exposition du temps libre 10.–12.4. Panespo: Foire de la brocante et d'antiquités 23.4.–30.5. Musée d'ethnographie: Panthère dévorant un Anglais 25.4.–17.5. Musée d'art et d'histoire: Peintures sur soie de Jean-Paul Gorra

Sports

5.4. Course militaire 15.4. Football: Jeu du Championnat d'Europe Suisse – Malta 2., 3. 5. Championnat cantonal de squash Divers

3.-5.4. Place du Port: Cirque Nock

Novazzano TI 24.-26.4. Pauzella: Concorso nazionale ippico

Nyon VD

1.4.–26.4. Château: Exposition «Pâques d'autrefois» (objets divers, coutures tautiens (objets divers), cortaines religieuses et laïques) 11., 12.4. Salle communale: Marché de l'oeuf de Pâques décoré 2.5. Rallye des voitures anciennes

Oberengstringen ZH

10.4. Halle Zentrum: Schweizer Kammerballett (All that Jazz)

Oberiberg SZ

20.4. Final «Wär schlat dä Bescht?», Skirennen

bis 2.5. Kunstmuseum: Gemälde von Nicola Jäggli und Kurt Kleinert bis 5.4. Stadthaus: Städtebilder von Martin Ziegelmüller 2.4. Stadttheater: «Der Mann von la Mancha», Musical von D. Wassermann 6.4. Stadttheater: «Wiener Blut», Operette von J. Strauss 12.4. Konzertsaal: Frühlings-12.4. Konzertsaal: Frunings-Philatelistenbörse 25., 26.4. Sporthalle Kleinholz: Internationale Rassekatzenausstellung 25.4.–24.5. Stadthaus: Hommage à Gustav Messmer (Zeichnungen und Texte) 28.4. Stadttheater: Radio-Sinfonieorchester Basel. Leitung: Nello Santi 2.5. Stadttheater: Frühlingskonzert der

Pontresina GR

Stadtmusik

14.4. Mondschein-Pferdes Val Roseg 20.4. Telemark-Skirennen Mondschein-Pferdeschlittenfahrt ins

Porrentruy JU 5.4. Collège St-Charles: Ensemble de cuivre d'Ajoie 25.4. Concert «vieilles chansons»

Rapperswil SG

4.4. Kreuz, Jona: «Jesus Christ Superstar», Musical von Tim Rice und Andrew Lloyd Webber 11.4.–3.5. Schloss: Paul Gugelmanns poetische Maschinen 24.4. Kreuz, Jona: Koni, das CHonikum im Kalbarett-Programm

2., 3. 5. Kirche: Ein deutsches Requiem, von Johannes Brahms

Reconvilier BE

16.4. Foire 24.4. Théâtre de l'Atelier: «Le Babour», pièce de F. Marceau 24.–26.4. Tournoi international d'haltérophilie

Reinach BL

10.4. Theater am Bahnhof: «Metamorfosis», Tanz der Tamuté Company

Reutigen BE

3.5. Musiktag

Rheinfelden AG 5, 12., 26.4. Casino: Sonntagmorgenkonzerte 8.4. Casino: «Das Zauberschloss»,

Puppentheater 9.4. Ostereierlauf der Schüler, Osterbrauch

Richterswil ZH

4.4. Panorama-Volkslauf 25.4. Ref. Kirche: Zürcher Blasorchester. Leitung: Albert Häberling. Solist: Hansjürg Leutert, Orgel

Riederalp VS
16.4. Ski: Nachtschaufahren
25.4. Ski: Plauschstrassenrennen mit
Teilnahme der Weltcup-Abfahrer

26.4., 3.5. Rigi-Schnuppertage

Roggwil BE 1., 4.4 Ochsen: Jodlerabende

Romainmôtier VD

6.–11.4. Cours de perfectionnement et d'interprétation pour piano, violon, violoncelle, guitare et musique de chambre (avec concerts) 17.4. Abbatiale: La Passion selon St-Mathieu, de J. S. Bach

Romanshorn TG 25.4. Alte Kirche: Prager Barockensemble

Rüeggisberg BE 25.4. Jodlerabend

Rumisberg BE 12.4. Bären: Konzert der Musikgesellschaft

2.4. La Tarentule: Première «L'école des femmes», comédie de J. B. Molière 3.4. La Tarentule: Bernard Huttenlocher, clarinette, et Esther Loosli, piano 25.4. La Tarentule: Mathieu Schneider, flûte traversière, et Jimmy Kostolias, guitare

St-Blaise NE 2., 3.5. Concours hippique

**St-Imier BE**24.4.–15.5. Centre de culture: Oeuvre de Jean-Luc Froidevaux

St-Maurice VS

2.4. Basilique: Janos Sebestyen, orgue 5.4. Concert de la Passion St-Sulpice VD

1, 2, 7, -9.5 Salle paroissiale: «Olde Tyme Music Hall», pièce théâtrale de l'Ensemble The Village Players (repr. en anglais)

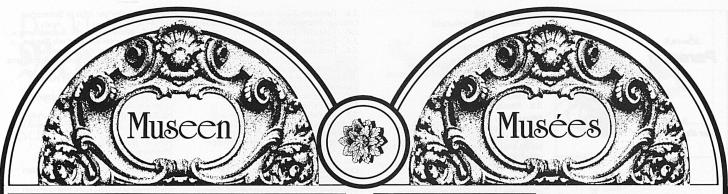
St. Gallen SG

Konzerte und Theater 2., 3. 4. Tonhalle: Städtisches Orchester. Leitung: Robert Benzi. Solist: Cyprien Katsaris, Klavier 3.4. Grabenhalle: «the beautiFOOLS», Bewegungstheater (postmoderner Tanz,

Mime, stummes Theater)
9.4. Kellerbühne: «Der Dichter und die Magd», Musical von Gilbert und Sullivan 10., 11.4. «Festival Tapéo», Tanztheater

Sinopia 11., 12.4. St. Laurenzenkirche: Requiem, von Giuseppe Verdi

62



# **SCHWEIZERISCHES** 20<sup>+10</sup> PRO PATRIA 1981 3030 Bern Helvetiaplatz 4



Permanente Ausstellung über die Geschichte der Post und des Fernmeldewesens in der

Wertzeichensammlung PTT – eine der grössten und kostbarsten Briefmarkenausstellungen der Welt

## Sonderausstellungen im Markenraum:

Bis 31. Mai 1987:

La Guerre franco-allemande de 1870-1871

Aussteller: Raymond Pittier, Olten Geöffnet: Montag 14-17 Uhr

Dienstag bis Sonntag: Mitte Mai–Mitte Oktober 10–17 Uhr Mitte Oktober–Mitte Mai 10–12 und 14–17 Uhr An hohen Feiertagen bleibt das Museum geschlossen

# Musée de Carouge

### Le cabinet du Pr Magicus

Petite histoire d'un grand magicien genevois

Place de Sardaigne, Carouge (Genève)

Jusqu'au 28 juin. Me–Di de 15 à 19 heures



### Museum des Kantons Thurgau

Kulturen

Sornetan BE

Spiez BE

Frauenfeld:

Historisches Museum im Schloss: Geöffnet Di-So 14–17 Uhr. Am Mi, Sa und So Eintritt frei.
Naturmuseum im Luzernerhaus, Freiestrasse 24: Geöffnet Mi, Sa und So 14-17 Uhr, Eintritt frei,

Ittinger Museum in der Kartause, 8532 Warth: Geöffnet Di-Fr 14–17 Uhr, Sa und So 10–17 Uhr. Kunstmuseum des Kantons Thurgau, 8532 Warth: Geöffnet Di-Fr 14-17 Uhr, Sa und So 10-17 Uhr.

bis 26.4. Kunstmuseum: Werke von Percy

Slanec 1.4. Stadttheater: «Die tapfere Hanna»,

Clownspiel von Gardi Hutter 2.4. Stadttheater: «Tüflisches Chrut»,

Volkstheaterstück
22.4. Yno-Tanztheater
24.4.–23.8. Kunstmuseum: «Le congrès de cuillers», 45 Löffel aus verschiedenen

17.4. Eglise: Concert du Vendredi Saint

2.5.–14.6. Kunstmuseum: «Malen –

5.4. Kirchgemeindehaus: Nachmittagskonzert des Bläserchors

25., 26.4. General-Guisan-Marsch

4.4. Konzert- und Jodlerabende

25.4. Seematte: Frühlingskonzert der

Stans NW
4.4. Nidwaldner Joggermeisterschaft
26.4. Landsgemeinde

26.4.–24.5. Kunstsammlung: Gemälde von Jakob Jenzer

Schreiben/Schreiben - Malen»

Tonhalle: Orlando-Quartett 24., 25.4. Kellerbühne: «Leonce und Lena», Schauspiel von Georg Büchner

Ausstellungen und Messen bis 30.4. Stiftsbibliothek: Schatzkammer deutscher Sprachdenkmäler (Handschriften und Drucke 8.– 18. Jahrhundert) bis 30.4.ca. Textilmuseum: Jubiläumsausstellungen bis 26.4. Historisches Museum: «Eidotter», Sonderausstellung zum

Workermaart»
bis 16.4. Kunstverein: GSMBA
Ostschweiz zeigt kleine Formate
bis 8.4. Schweizer Heimatwerk: Keramik von Susanne Rüttimann

bis 5. 4. Regierungsgebäude: Künstler aus den Bezirken Ober- und Neutoggenburg 3.–12.4. Olma: OFFA, Ostschweizer Frühlings- und Freizeit-Ausstellung 4., 5. 4. Kongresshaus: Mineralienbörse 23., 24.4. Künstlerbörse der

Kleintheatervereinigung 1.–14.5. Regierungsgebäude: Ausstellung «Ulrich Rösch, St. Gallen – Fürstabt und

#### Sport

2.5. Kongresshaus: Kantonales Rock'n'Roll-Turnier

## Diverse

3.-9.4. Spelteriniplatz: Circus Knie

## St. Moritz GR

4., 5.4. Spreret- und Falcun-Skispringen 4., 5.4. Laudinella: Requiem, von W. A. Mozart 4., 5. 4. Eisstockschiessen: Internationales

Frühlingsturnier 14.4. Laudinella: «Der Messias»,

Oratorium von G.F. Händel St. Stephan BE

25.4. Jubiläum des Jodlerklubs

#### Saas-Fee VS

2.–4.4. Ski alpin: Mittelallalin-Volksabfahrten 14.4. Osterkonzert der Musikgesellschaft

#### Sachseln OW

21.3 Museum Bruder Klaus: Eröffnung der Ausstellung «Der Ranft, alte Ansichten und geschichtliche Entwicklung»

#### Saignelégier JU

24., 25.4. Halle Cantine: Concours de chant «Médaille d'Or de la Chanson

#### Sarnen OW

26.4. Landsgemeinde

## Savièse VS

19.4. Distribution de pain, vin et fromage, ancienne coutume pascale

#### Savognin GR

20., 25.4. Osterkonzerte des Chor Viril Surses

#### Schaffhausen SH

bis 26.4. Museum zu Allerheiligen: Skulpturen von Albert Rouiller
3.4. Domino: Rock-Konzert The Maniacs
6.4. Stadttheater: The King's Singers 13., 14.4. Stadttheater: «Wassa Schelesnowa», Schauspiel von Maxim Gorkij 16., 17.4. Münster: Karfreitagskonzerte (Requiem, von A. Dvorak) 23.4. Stadttheater: «Der fliegende Teppich», Kindertheater aus «1001 Nacht» 24.4. Münster: Nürnberger Symphoniker. Leitung: Klaus Cornell 24.–26.4. Zeughauswiese: Circus Knie 26.4. Stadttheater: Matinee Schweizer

Jugend-Sinfonie-Orchester. Leitung: Andreas Delfs. Solisten

27., 28.4. Stadttheater: «Der Zigeunerbaron», Operette von Johann

Solothurn SO

bis 3. 5. Kunstmuseum: Werke von Paul

**Schangnau i. E. BE** *4., 10.4* Jodler- und Theaterabende

#### Schwarzenburg BE

17., 22., 26.4 Kirche Wahlern: «Im Ghüder», ein Passionsspiel von H. U. Stoller 16.4. Fussball: Olympia-

Qualifikationsspiel Schweiz - Bulgarien

Schwyz SZ 2.4. Mythenzenter: Konzert Che & Ray und John Brack

11.4. Casino: Ländlermusikanten-Treffen11.4. Schwyzer Halbmarathon «Rund um den Lauerzersee»

20.4. Ibach: Frühjahrs-Schwinget 24.4. Casino: Jodlerkonzert

Ital-Reding-Haus: Gemälde von Alicia Kaats

#### Sembrancher VS

19.4. Distribution de pain, vin et fromage, ancienne coutume pascale

#### Sion VS

Avril Majorie: Peintres valaisans Avril Maison de la Diète: Exposition «Ars Mundia

3.–26.4. Maison de la Treille: Photographies de Nicolas Dorsaz 4.4. Petithéâtre: Azimuth et Tremouillé, sketches

6.4. Théâtre de Valère: «the beautiFOOLS», théâtre de mouvement (dance postmoderne, pantomime, théâtre muet)

10., 11.4. Petithéâtre: «La chance de l'homme», cabaret 24.4.–3.5. SION-Expo, foire régionale 3.5. Automobilisme: Coupe suisse de

Stechelberg BE

Steffisburg BE

bis 25.4. Heimatwerk: Bedrucktes, Gestricktes, Gesticktes aus dem Wallis

Stein am Rhein SH

Sumiswald i. E. BE 2.5. Aula: Konzert des Blockflötenchors 2., 3. 5. Wasen: Schonegg-Chilbi

**Tafers FR**5.4. Pfarrkirche: Jean-François Michel, Trompete, und Annerös Hulliger, Orgel

**Tavannes BE** 



Thun BE

1.4. Jahres- und Flohmarkt 4.4. Hotel Freiehof: Blasmusikkonzert Café Mocca: Rock-Konzert The Maniacs

11., 12.4. Curlinghalle: Ostereiermärit mit Blumenschau

30.4.–8.6. Kunstmuseum: Plastiken von Lisa Roggli 1.–3.5. Curlinghalle: Internationale Orchideenschau

**Unterwasser SG** *18.4.* «Chäserrugg»-Riesenslalom

Val d'Illiez VS

1.-3.5. Fête de musique champêtre

Val-de-Ruz NE

jusqu'au 10.5. Château et musée de Valangin: Exposition «Histoire de chapeaux» 25., 26.4. Château: Defilés «Histoire de

26.4. Château et Musée de Valangin: Démonstration de dentelle aux fuseaux

Vaumarcus NE

24.4.–16.5. Château: Peintures de Renée Bolle (samedi et dimanche)

Verbier VS

3.–5.4. Tournoi international de curling 19.4. Gala de patinage artistique 20.4. Championnats Delta et parapente

25.4. Concert du choeur mixte
1.5. Concert de la fanfare Fleur des neiges

Verscio TI
1., 11., 14., 28., 29.4. Teatro Dimitri: «II
mondo della luna», commedia di Carlo
Goldoni, musica di J. Haydn
2.4.1. Teatro Dimitri di Junta de Teatro Dimitri: Azimuth e Tremouillé, teatri comico (in francese) 4.4. Teatro Dimitri: Musica popolare tradizionale d'Italia, Irlanda, regione balcana

7., 25.,30.4., 1.5. Teatro Dimitri: «Una notte particolare ovvero al di là notte particolare ovvero a of la dell'infinitus», produzione della scuola 8., 10., 15., 17., 21., 24.4. Teatro Dimitri: «Porteur», Dimitri clown 9.4. Teatro Dimitri: «Gilbert sur scène», con Yves Hunstad 16.4., 2.5. Teatro Dimitri: Musica beliviana.

boliviana 22., 23.4. Teatro Dimitri: «Le marathon»,

teatro francese

9.-12.4. Place du Marché: Cirque Nock

**Wädenswil ZH**19.4.–31.10. Weinbaumuseum Halbinsel
Au: Ausstellung «100 Jahre
Rebbaukommisssariat für den Kanton Zürich» und «100 Jahre Reblaus»

Wangen a. d. Aare BE

25.4. Theater: Aufführung des Theaters für das Bernerland 2.5. Maimarkt

Warth TG

siehe unter Ittingen

Wasterkingen ZH

25.4. Gemeindesaal: Ländlermusikanten-Treffen

Weggis LU 11.4. Kath. Kirche: Nachmittagskonzert

Olivier Eisenmann, Orgel Wettingen AG

bis Okt Täglich geführte Besichtigung der Klosterkirche und des Kreuzganges

Wetzikon ZH

29.4. Kantonsschule: Tomas Kramreiter, Klavier

Wiedlisbach BE

3.5. Hans-Roth-Waffenlauf

Willisau LU

5., 8. 4. Jahreskonzerte des Orchestervereins

8.4. Pfarreiheim: Kasperlitheater

2.5. Hotel Mohren: Konzert Jodlerclub

Maiglöggli

**Wimmis BE** 

3.5. Reutigen: Musiktag

Winterthur ZH

bis 31.5. Kunstmuseum: Graphik von Marchel Duchamp bis 26.4. Technorama: Sonderausstellung

«Weltraum-Abenteuer» bis 26.4. Gewerbemuseum: Handweben –

bis 16.4. Münzkabinett: «Vitururum»,

römisches Geld aus Oberwinterthur 4., 5. 4. Eulachhalle: Internationales Tischtennisturnier

11.4. Theater am Stadtgarten: Rock'n'Roll-World Cup 12.4.–8.6. Kunstmuseum: Bilder von John M. Armleder

15.–22.4. Teuchelweiher: Circus Knie 16.4. Stadthaussaal: Markus-Passion, von Adolf Brunner 25.4. Stadthaussaal: Kammermusik für

Streicher und Bläser 26.4. Museum Stiftung Oskar Reinhard:

Matinee «Grosse und kleine Meister klassischer Musik»
30.4.–3.5. Winterthurer Frühlingsfest
3.5. Hotel Winterthur: Schweizer

Schallplattenbörse

3.5. Winterthurer Altstadtlauf

Wyssachen i. E. BE

4.4. Landhof S Jodlerkonzert Landhof Schweinbrunnen:

Yverdon-les-Bains VD

7., 8.4. Place de Fêtes: Cirque Nock 24.4.–3.5. Comptoir yverdonnois 25.4. Concert de l'Orchestre d'Yverdonles-Bains 28.4. Spectacle de clown pour enfants et adultes

Zermatt VS

10.–12.4. Internationale Tennismeisterschaften 19.4. Osterständchen der Musikgesellschaft

Zofingen AG

4.4. Stadtsaal: Jodlerabend 5.4. Gemeindeschulhaus: Konzert zum 65. Geburtstag des Zofinger Komponisten Alfred Wälchli *25.4.* Kleine Bühne: Linard Bardill und Pippo Pollina, Liedermacher 25., 26.4. Hundeausstellung (Collies) 2.5. BZZ: «Bildersturm», Musikvision des 2.5. BZZ: «Bildersturm», Musikvision s Smomos Theaters 3.5. Kleine Bühne: «Das Waldkind», Puppentheater für Kinder 3.5. Stadtkirche: Nachmittagskonzert Orchesterverein Zofingen. Solistin: Doris Czulowska, Violoncello

Zollbrück BE

Zug ZG

bis 26.4. Museum in der Burg: Von der bis 26.4. Museum Tourbillon Halsuhr zum Tourbillon bis 26.4. Kunsthaus: Werke von Hans Schärer und Philippe Schibig 3.4. Kirche St. Oswald: Marie-Claire Alain, Orgel 7.4. Casino: «Die Ehe des Herrn Mississippi», Komödie von Friedrich

Dürrenmatt 13.4. Kirche St. Oswald: Passionskonzert Festival Strings Lucerne. Leitung: Rudolf Baumgartner. Vokalsolisten 29.4. Casino: Sinfoniekonzert. Leitung:

Ulrich Meyer. Solist: Dang Thai Son, Klavier

Zürich ZH

Konzerte und Theater bis 20.4.ca. Theater an der Winkelwiese: «Antigone», Drama von Sophokles (Mittwoch-Samstag)
bis 16.4. Theater am Hechtplatz: CabaretTheater «Opus 12»
bis 12.4. Bernhard-Theater: «Fünf im
Doppelzimmer», Dialekt-Lustspiel von
David Freeman David Freeman bis 11.4. Bernhard-Theater: «Die rote Zora», Kinder- und Jugendtheater (Mittwoch)

Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Vokalsolisten 2.4. Tonhalle: Emerson String Quartet 3.4. Tonhalle: Nelson Freire, Klavier Tonhalle: Konzert Kammerchor Zürich 5.4. Landesmuseum: Matinee «Alte Volksmusik aus der Innerschweiz» (Hausmusik Familie Ulrich) 5.4. Tonhalle: Nachmittagskonzert Ensemble Capriccio 5.4. Tonhalle: The King's Singers (Vokalmusik von Renaissance bis Gegenwart und Pop)
5.4. Volkshaus: Rock-Konzert Gruppe Black Sabbath 6.4. Theater 11: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Christof Escher. Solisten 7.4. Tonhalle: Horacio Gutierrez, Klavier 7.4. Theater am Neumarkt: Premiere «Allein mit allen», Schauspiel von Alexander Gelman 8.4. Tonhalle: Scottish Chamber Orchestra. Leitung: Walter Weller. Solist: Radu Lupu, Klavier 9.4. Drahtschmidli: Rock-Konzert Anne Clark+Band 10.4. Tonhalle: Luis de los Cobos, Klavier 10.4. Volkshaus: Rock-Konzert Gruppe Burning Spear 12.4. Hallenstadion: Udo Jürgens und Orchester Pepe Lienhard
12.4. Tonhalle: Ein deutsches Requiem, von Johannes Brahms 72., 13.4. Hallenstadion: Rockkonzert Mike Oldfield 14.4.–5.5. Bernhard-Theater: «Nicht zuhören, meine Damen», Komödie von Sacha Guitry

15.4. Tonhalle: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz. Solistin: Elisabeth Leonskaja, Helloween+Overkill
17.4. Grossmünster: Markus-Passion, von «Golgotha», Oratorium von Frank Martin

16.4. Drahtschmidli: Rock-Konzert Adolf Brunner 17.4. Tonhalle: Karfreitagskonzert (nachm.) 21.–25.4. Hallenstadion: Rockkonzerte Tina Turner 23.4. Tonhalle: Tonhalle-Orchester. Leitung: Grzegorz Nowak. Instrumentalsolisten 24.4. Kaufleutensaal: Rockkonzert Roy Buchanan & Band 26.4. Tonhalle: Kammermusikmatinee Instrumentalensemble Zürich 28.4. Konservatorium: Konzert «Ehemalige Kompositionslehrer am Konsi Zürich» (18 Uhr) 29.4. Musictemple Z 33: Rock-Konzert The

29.4. Musictemple Z 33: Rock-Konzert The Maniacs 29.4. Tonhalle: Thomas Thüring, Klavier 1.5. Tonhalle: Nachmittagskonzert Schweizer Jugend-Sinfonie-Orchester. Leitung: Andreas Delfs. Solisten 1.5. Tonhalle: Collegium musicum Zürich. Leitung: Paul Sacher. Instrumentalsolisten 1.5. Theater am Neumarkt: Premiere «Polly», Stück von John Gay 2.5. Kirche St. Peter: Nachmittagskonzert Glarner Musikkollegium und Kantorei St. Peter. Leitung: Rudolf Aschmann und Willi Gremlich; an der Orgel J. Lehmann 2.5. Tonhalle: Streichtrio Berlin und James Galway, Flöte James Galway, Flöte
3.5. Landesmuseum: Matinee «Musik aus

dem französischen und italienischen Barock» (Ensemble Musica Preciosa) Tonhalle: Kammermusikmatinee Zürcher Bläseroktett Tonhalle: Rudolf Buchbinder, Klavier

Ausstellungen und Messen

bis 31.10 ca. Zinnfiguren-Museum: Plastische Blei-Kompositions-Figuren his 10.5. Museum für Gestaltung: «L'esprit nouveau», Le Corbusier und die Industrie (1920–1925) bis 3.5. Haus zum Kiel: Japanische Kleinplastik der Edozeit aus den Collections Baur bis 3. 5. Helmhaus: Commedia dell'arte – bis 3.5. Graphische Sammlung ETH:

«Wer früh stirbt ist länger tot», Grab/DenkMäler und andere Trostbilder bis 26.4. Landesmuseum: Sonderausstellung «Geschenke und Erwerbungen 1986»

bis 26.4. Bellerive: Glas in Schweden (1915–1960) bis 25.4. Haus zum Rech: Ausstellung «... im Garten, Grossvater und wir Kinder ... (Bilder aus Zürichs Vergangenheit) bis 11.4. Zentralbibliothek: Tschachtlans Bilderchronik bis 11.4. Zentralbibliothek: Hans Mühlestein, Schriftsteller bis 11.4. Heimatwerk: Schweizer Ostereier-Ausstellung bis 4. 4. Strauhof: «entrücktes und verrücktes», Objekte zwischen Kunst und his 4. 4. Schweizer Heimatwerk (Rennweg-Galerie): Lampen bis 3. 4. Museum für Gestaltung: bis 3.4. Museum für Gestaltung:
Ausstellungen der Abschlussarbeiten
10.4.–6.6. Schweizer Heimatwerk
(Rennweg-Galerie): Kunsthandwerker aus
der Region Burgdorf
21.4.–9.5. Museum für Gestaltung:
Ausstellungen der Abschlussarbeiten
22.–25.4. Züspa: LOGIC '87,
Fachausstellung für Computerlösungen
24.4.–23.5. Schweizer Heimatwerk: 74.4.–23.5. Schweizer Heimatwerk: Textile Miniaturen 25.4.–3.5. Züspa: ANTIC '87, Kunst- und Antiquitätenmesse

Feste und Folklore

6.–11.4. Kaufleuten Saal: Boogie-Woogie-Festival mit Che & Ray (and Friends) 26.4. Hallenstadion: 8. Internationales Festival of Country Music 26., 27.4. «Sechseläuten», Zürcher Frühlingsfest

11.4. Kongresshaus: Schweizerische Jass-Meisterschaften 14.4. Hardturm: Internationales Fussball-Freundschaftsspiel Grasshoppers – AC Milan

25.4. Internationaler Strassenlauf »Grosser Preis von Zürich« 3.5. Radsport: «Züri»-Metzgete
3.5. Uetliberg Kulm: Albis-Volkslauf

Diverse 29.4.–28.5. Sechseläutenplatz: Circus

30.4.-3.5. Astrologen-Weltkongress

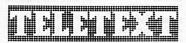
Zuoz GR 19.4. Kirche San Luzi: Hansjörg Stalder, Orgel

Zweisimmen BE

1.4. Konzert und Volkstheater der Musikgesellschaft Musikgeseilschaft 3.–5.4. Kleinvieh-Ausstellungsmarkt 5.4. Sparenmoos: 10. Volkslanglauf 7.4. Waren- und Viehmarkt 8.4. Zuchtvieh-Ausstellungsmarkt 25.4. Gemeindesaal: Konzert und Volkstheater des Jodlerclubs

Für vollständige Programme und nähere Angaben wende man sich an die lokalen Verkehrsbüros

Prière de demander les listes complètes des manifestations ainsi que toutes informations complémentaires aux offices de tourisme locaux



Veranstaltungshinweise können auch über Teletext abgerufen werden

On peut également obtenir des renseignements concernant les manifestations par le Télétexte